

Rechnung

über

Die bei dem Kaiserlichen Deutschen Archäolog. Institut

in

Athen

im

..... ~~Quartal~~ des Jahres 18⁹⁴/₉₅.

vorgekommen

Einnahmen und Ausgaben.

Lfd. Nr.	Datum	Lufth.	Zinns.	Curs	Lufth.		Tit.	Lfd. Nr.
					in	in		
					Drachmen L.	M.		
1	1. April 1894		a) Einnahmen von der Legationskasse					
					Drachmen	Mar		
1	1. April 1894		Kassenbestand		7332	62		
2	2. 12 "		durch Wechsel auf Baumann und Beckmann	210	2100	-	1000	
3	3. 2 Juni "		durch Wechsel von Georgii und Harr	210	3150	-	1500	
4	4. 1 August "		durch Wechsel von Georgii und Harr	215	2150	-	1000	
5	5. 15 "		durch Wechsel von Baumann und Beckmann	215	4300	-	2000	
6	6. 29 November "		durch 2 Wechsel von Georgii und Harr	220	4400	-	2000	
7	7. 7 Februar "		durch Wechsel von Baumann und Beckmann	225	4500	-	2000	
8	8. "		durch Anrechnung der in Berlin für das Druckpapier direct geleisteten Zahlungen	230	2788	52	1212	
				Σ	30721	14	12742	
			b) Einnahmen aus Publicationen					
1	9.		von Karl Wiegand, Verlagsrecht für Band XIX der Athenischen Mittheilungen					
2	10		von demselben, für ältere Bände derselben Mittheilungen		388	70		
				Σ	388	70		
			c) Einnahmen von Zimmermieten					
			(Die Stipendiaten des Instituts zahlen 1 Th. 18. pro Tag, die übrigen Mieter 2 Drachmen, von den letzteren zahlen die für das Institut Arbeitenden 1 1/2 Th.)					
				Zahl der Tage	Preis	Drachmen		
1	11 31 Mai		Wernicke im April und Mai	20	2 Th.	40		

Erson kommen auf:

Tit.	Tit.	Tit.	Tit.	Tit.	Wieder im günstigen Lagen sein günstigen Lagen zahl der Tage	Miet- preis.	Rekras Lufthaus zu vermieten gebäude Lufthaus Trachn D. L	Rekras in Man M. S.	Remerk
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.
1.	11. 31 Mai	Wernicke im April & Mai			20	2 Dr	40 Dr		
2.	12. 31 Mai	Hartwig im März, April und Mai			92	1 1/2 "	138 "		
3.	13. 8 Juni	Belger, im Mai und Juni			22	2 "	44		
4.	14. 20 Juni	Schöne, im Juni			18	2 "	36		
5.	15. 30 Juni	Hartwig im Juni			30	1 1/2 "	45		
6.	16. 1 Juli	Noack im Mai und Juni			51	2 "	102		
7.	17. "	Schmidt im Mai und Juni			35	1 "	35		
8.	18. "	Bulle im April bis Juni			75	1 "	75		
9.	19. "	Wilde April bis Juni			75	2 "	150		
10.	20. 15 August	Hennefeld im Juli und August			22	2 "	44		
11.	21. 1 September	Noack im Juli und August			41	2	82		
12.	22. "	Schmidt " "			35	1	35		
13.	23. "	Bulle " "			38	1	38		
14.	24. "	Wilde " "			19	2	38		
15.	25. 22 "	Tollack im September			14	2	28		
16.	26. 30 "	Noack " "			30	2	60		
17.	27. "	Bulle " "			20	1	20		
18.	28. 1 November	Bulle im Oktober			23 1/2	2	46		
19.	29. "	Wilde " "			58	2	116		
20.	30. "	Hartwig " "			9	1 1/2	13 50		
21.	31. "	Bodensteiner " "			18	1	18		
22.	32. 1 Dezember	Wilde im November			30	2	60		
23.	33. "	Hartwig " "			30	1 1/2	45		
24.	34. "	Bodensteiner " "			30	1	30		
25.	35. 1 Januar 1891	Wilde im Dezember			31	2	62		
26.	36. "	Hartwig " "			31	1 1/2	46 50		
					896	42 1/2	1256 00		

Liiv. N^o

June 11 1863

Van Lu

N^o longb.

Christy.

LaSvezy.

2 Zahl der
Tage

Mieths
Preis

Drachm. Sept.

				896	42 1/2	1256
27.	37.	1 Januar 1895	Bodensteiner im Dezember	31	1	31
28.	38.	"	Schrader im Dezember	37	1	37
29.	39.	10 " "	Guldenpennig im Oktober bis Januar	75	1	75
30.	40.	1 Februar 1895	Wilde im Januar	23	2	46
31.	41.	"	Hartwig " "	31	1 1/2	46 50
32.	42.	"	Bodensteiner " "	30	1	30
33.	43.	1 März 1895	Wilde im Februar	17	2	34
34.	44.	"	Hartwig "	28	1 1/2	49
35.	45.	"	Bodensteiner "	19	1	19
36.	46.	"	Schrader "	28	1	28
37.	47.	15 "	Fiebiger im Februar und März	31	2	62
38.				1246	57 1/2	1706 50

Jason Korman ref.

[illegible]

Lat. N°

lon. E°

in Lon.

N° long.

Chiswick.

Subway.

Copie

(1)

laufft N ^o	Belag N ^o	Ausgabe	Einzel- betrag D. L.		Betrag Tra. L.		Betrag Mark Pf.		Bemer- kung.
		<u>Titel I Besoldungen</u>							
		Die Gehälter der beiden Secretäre sind in Berlin von der Legations Kasse direct bezahlt worden.							
		<u>Titel II Verwaltungskosten.</u>							
		1. <u>Miete für das Haus in Athen</u> ist in Berlin von der Legations Kasse direct bezahlt worden.							
		2. <u>Gemeine Verwaltungskosten.</u>							
		Renumeration für den Hilfsarbeiter L. Rohrer, 50 Mark ^{monatl.} monatlich .							Curs
1		1. Für März 1894 104 04		104. 07					208, 15
2		2. " April " 105		105					210
3		3. " Mai " 105		105					210
4		4. " Juni " 105		105					210
5		5. " Juli " 107 50		107. 50					215
6		6. " August " 107 50		107. 50					215
7		7. " September " 107 50		107. 50					215
8		8. " Oktober " 107 50		107. 50					215
9		9. " November " 110		110. -					220
10		10. " Dezember " 110		110.					220
11		11. " Januar 1895 110		110. -					220
		<u>Zu überbragen</u> 1179 07 <u>zu überbragen</u>		1179. 07					

Lfd. N ^o	N ^o des Belages	Ausgaben	Einzel = betrag		Betrag		Betrag	Bemerkung
			D.	L.	Dra	L	Mark Pf.	
		übertragen	11	79	07			Lurs
	12.	für Februar 1895		112	50			225
		Zusammen	129	57	1291	57		
2.		Lohn an Frau T. Rohrer für Verwal- tung der Hausdienerstelle, monat- lich 60 Mark	12	4	89			
	13.	für März 1894		124	89			208.15
	14.	für April "		126				210
	15.	" Mai "		126				210
	16.	" Juni "		126				210
	17.	" Juli "		129				215
	18.	" August "		129				215
	19.	" September "		129				215
	20.	" Oktober "		129				215
	21.	" November "		132				220
	22.	" Dezember "		132				220
	23.	" Januar 1895		132				220
	24.	" Februar "		135				225
			1549	89	1549	89		
3.		für Besorgung des Gartens monat- lich 20 Drachmen						
	25.	An Pneg. Vassos im März 1894		20				
	26.	" im April "		20				
	27.	" im Mai "		20				
	28.	An Provelengios im Juni "		20				
	29.	" im Juli "		20				
	30.	" im August "		20				
	31.	zu übertragen	120		284	146		

Ufz. N ^o	N ^o des Beleges	Ausgaben	Einzel- betrag S. L.		Betrag Sra. L.		Betrag Mark Pf.	Bemer- kung
		übertragen	120		28	41	46	
	31.	An Provelengis im September 1894	20					
	32.	" " Oktober "	20					
	33.	" " November "	20					
	34.	" " Dezember "	20					
	35.	" " Januar 1895	20					
	36.	" " Februar "	20					
			240		2	40		
4.		An Frau T. Rohrer Erstellung von Auslagen,)						
	37.	im März 1894	15	60				
	38.	April "	15	60				
	39.	Mai "	24	80				
	40.	Juni "	8	40				
	41.	Juli "	18	90				
	42.	August "	30	60				
	43.	September "	36	70				
	44.	Oktober "	16	10				
	45.	November "	15	90				
	46.	Dezember "	14	50				
	47.	Januar 1895	29	70				
	48.	Februar "	23	20				
			250	00	250	00		
		zusammen	249	40	2	49	40	
5.		An L. Rohrer Erstellung von						
	49.	Auslagen im März 1894	18	90				
	50.	" April "	23	55				
	51.	" Mai "	14	75				
		zu übertragen	57	20	3	33	86	
			28					
			28					
			110					

Uff. No	Betrag No	Ausgaben	Eingel Betrag Fr. L.		Betrag Fr. L.		Betrag Mark Pf	Bemerkung
		übertragen	57	20	3330	86		
	52.	Auslagen im Juli und Juli 1894	36	50				
	53.	" " August und September "	28	50				
	54.	" " Oktober und November "	25	75				
	55.	" " im Januar 1895	15					
	56.	" " im Februar 1895	18	85				
		Zusammen	181	80	181	80		
6.		An P. Walters Erstattung von						
	57.	Auslagen im Januar bis März 1894	102	05				
	58.	" April bis Juni "	183	75				
	59.	" Juli bis September "	116	60				
	60.	" Oktober bis Dezember "	139	30				
		Zusammen	541	70	541	70		
7.		An W. Dörpfeld, Erstattung von						
	61.	Auslagen im März und April 1894	67	65				
	62.	" Mai und Juni "	16	70				
	63.	" Juli "	20	45				
	64.	" August "	32	05				
	65.	" September "	40	45				
	66.	" Oktober "	43	60				
	67.	" November "	33	85				
	68.	" Dezember "	26	45				
	69.	" Januar 1895	46	50				
	70.	" Februar "	35	70				
			363	40	363	40		
		An Baumann und Beckmann						
		Bezugspesen zu übertragen	—	—	4418	76		

Copie

(2)

lauf. N ^o	Belag N ^o	Ausgabe	Einzel- betrag S. L.	Betrag Sra. L.	Betrag Mark Pf.	Bemerkung
		übertragen	—	—	441 ⁷ 76	
8.		An Beckmann und Baumann Bezugsperson				
	71.	für verschiedene Sendungen	x 324	10		
	72.	für ein Packet mit Büchern	x 7	35		
	73.	für drei Packete mit Büchern	x 13	65		
	74.	für ein Packet mit Büchern	x 8	15		
	75.	für ein Packet mit Photographien	x 20	60		
	76.	für fünf Kistchen mit Schreibwaaren	x 37	55		
	77.	für ein Packet mit Denkmälestafeln	x 7	35		
	78.	" " " " Büchern	x 4	80		
	79.	" " " " Fototypien	x 28	—		
	80.	" " " " Fototypien	x 11	15		
	81.	für einen photograph. Apparat	x 21	70		
	82.	für Drucksachen	x 5	70		
	83.	für eine Kiste mit Skulpturen etc.	x 61	25		
			554	55	5551 55	
9.	84.	Gasrechnung im Januar 1894	26			
	85.	" Februar "	20	45		
	86.	März "	19	70		
	87.	April "	26	75		
	88.	Mai "	14	90		
	89.	Juni "	17	10		
	90.	Juli "	17	50		
	91.	August "	22	30		
	92.	September "	24	15		
	93.	Oktober "	26			
	94.	November "	26	75		
		zu übertragen	241	60	4969 31	

Lauf-Nr.	Beleg-Nr.	Zusgaben	Einzelbetrag D. L.		Betrag D. L.		Betrag Mark Pf.		Bemerkung
		übertragen	241	60	4969	31	1996	96	
95		Gasrechnung im Dezember 1894	94	15					
96		" " Januar 1895	28	95					
		Zusammen	304	70	304	70			
10	97	An Athanaropoulos für zwei Auerische Brenner	x	10	-				
11	98	" Tsiumas & Tsangaris 1000 Ok. Brennholz a 50 Pf.	x	50	-				
12	99	Für 510 Ok. Lacks	x	30	60				
13	100	An Pkeingässer für einen eisernen Ofen	x	40	-				
14	101	" Skyltzi für einen Wasserschlauch	x	53	-				
15	102	" P. Phalaros für Herstellung eines Messingrohres							
	102	Fernobjectiv und andere Reparaturen	x	45	-				
16	103	An Tsakerelis für Schlosserarbeiten	x	29	50				
17	104	" Tsakerelis für Schlosserarbeiten	x	25	-				
18	105	" Tsakerelis für Schlosserarbeiten	x	4	-				
19	105	" Tsakerelis für Gartengerät	x	9	-				
20	107	" Katheros für Schreinerarbeit	x	24	-				
21	108	" Katheros für Schreinerarbeit	x	14	25				
22	109	" Pisotis für Schreinerarbeit	x	10	-				
23	110	" Georgantopoulos für Erneuerung zweier Matratzen	x	50	-				
24	111	" Pandolfi für Wasserausguss in der Dunkelkammer	x	32	-				
25	112	" M. Traxtana für Decke für das Feldbett	x	8	-				
26	113	" Lennacken für Schreibmaterial und Bureauausk.	x	148	67				Curs
27	114	" Glogowsky & Sohn für Papier und Schreibmaterial	x	68	54		29	80	230
28	115	Dieselben Maschinenpapier	x	38	18		16	60	230
29	116	" An Joseph Lenzen, Düren für Leuchtpapier	x	20	26		9	60	211
30	117	" Th. Kaiser, Stempel	x	144	90		81	35	215
31	118	" Meissner & Kargaduris für Druck von 60 Circul.	x	15	-				
32	119	" Gebr. Ferris, Drucksachen	x	30	-				
		Zu übertragen					929	90	
							6203	91	
							204	51	

Ufz. N ^o	Belag N ^o	Ausgaben	Einzel- betrag S.	Betrag Dr. L.	Betrag Mark Pf.	Bemerkungen
		<u>Titel IV Publikationen, Erkundigungsreisen</u> <u>für den Apparat etc.</u>				
1.	128	An E. Gillieron, für Zeichnungen.		885. —		
2	129	An Anderson, London für Zeichnungen		118 80	✓ 55	216
3	130	" W. Wilberg für Anfertigung von Zeichnungen		348 30	✓ 162	
4	131	" W. Wilberg für Anfertigung von Zeichnungen		90 30	✓	
5	132	" Phormaidis für zwei Tafeln der Mittheil.		350	✓	
6	133	" Grundmann für lithogr. Arbeiten		120 40	✓	
7	134	" Grundmann für 21 Zeichnungen		253	✓	
8	135	" Grundmann für 6 Tafeln der Mittheilungen		810	✓	
9	136	" Gebr. Ferris, Druck von Mittheilung 94 Heft I		604	✓	
10	137	" " " " " " " " II		609	✓	
11	138	" " " " " " " " IV		419	✓	
12	139	" " " " " " " " IV		534	✓	
13	140	" Gebr. Ferris für Druck der Reiseprogramme		15	✓	
14	141	" Papierfabrik von Gustav Schaufelen + 400				lurs
15		Bogen Druckpapier		2788 52	12 12 40	230
16	142	Transport und Bezugspesen für Druckpapier		141 20		
17	143	Untersuchung des Druckpapiers		48 30	✓ 21	230
18	144	An M. Frankenstein, Wien für Photographie		487 65	✓ ^{gesehen} [125 37 ^{gesehen}]	
19	145	" A. Hill 6 Dutzend phot. Platten 18/24 (15 Dr)		90	✓	
20	146	" Krügener (2 Rollen Films (phot. Platten) 13/18 3 Spulen		54 60 56. 28	✓ 26 80	210
21	147	" Krügener, Bockenheim, 6 Rollen Films (photographische Platten) 13/18		140 60	✓ 79 35	215
22	148	" Pallis & Koelz, 12 Dtz. Photogr. Platten 18/24		192	✓	
23	149	" Schmidt für 46 phot. Negative		46	✓	
		Zu übertragen		8291 97		
				885		
				8293 35		
				9058 35		

Laufn. Nr.	No. des Beleg. Nr.	Ausgabe	Betrag		
			Dr.	L.	
		<u>an Lardis</u>			
		<u>Titel V Bibliothek</u>			
1	172	an Verlagsanstalt in München für verschiedene Werke	431	53	201 65
2	173	für 4 Lieferungen der Denkmäler	154	80	72 215
3	174	für 2 Lieferungen der Denkmäler	81	36	225
4	175	für 2 Lieferungen der Denkmäler No 82 & 83	82	80	230
5	176	an H. Wilberg für Bücher	477	10	
6	177	an P. Wolters für Bücher von H. G. Lolling	377	25	
7	178	an Antonopoulos für Bücher	40		
8	179	an List & Franke in Leipzig für 1 Buch	132	25	57 50
9	180	an Lardis, Einbinden von Büchern	231	75	
10	181	" " " " "	338		
11	182	" " " " "	245		
zusammen:			2591	48	Drachmen
Am Ende sind für Titel V 1500 Mark oder zum Ganzen 3300 Mark Drachmen bewilligt, so daß etwa 700 Drachmen ⁱⁿ ^{mittleren} ^{Curse} 100: 220 im Voranschlag ^{nicht} ^{aus} ^{waren} ^{sind}					
		<u>Titel VI Besondere Unternehmungen</u>			
		<u>a. Ausgrabungen an der Enneagramos</u>			
1	183	Kosten der Ausgrabungen in der Zeit vom 7. bis 31. März 1894	2658	40	
		<u>b. Bearbeitung der Pläne der Akropolis</u>			
2	184	an B. Graef für 3 Monate Arbeit	1575	750	210
3	185	" <u>P. Hartwig</u> " 2 Monate Arbeit	1075	500	215
4	186	" <u>P. Hartwig</u> " 3 Monate Arbeit	1575	750	210
5	187	" " " für 3 Monate Arbeit	1100	1000	230 1/2
			2305	-	
			9188	40	
6530 3000					

9188 40

c. Kleinasien

6 188 an H. Hörle für Instrumente und photogr. Platten 373 03

7 188 an H. Hörle, für phot. Platten & Films 74 48

8 189 an K. Humann, für eine Reise nach Hierapolis 144 90

d. Verschiedenes

8 189 an Dr. Schmidt für eine Reise nach Mykenae 88 40

9 189 Einrichtung des elektr. Lichtes im Institutsgebäude 18 18
233

10 189 an R. Talbot, für ein Skriptikon und einige photograph. Gegenstände — 418 05

185 80

225.

Zusammen

12105 26

Im Etat sind für Titel VI ~~4800~~ 4800 Mark ~~oder~~ dazu kommen durch Verfügung der Centralrechnung ~~1500~~ 1500 Mark vom 23. April 1894. für die Bearbeitung der Vasen auf der Akropolis.

Im Ganzen standen also zur Verfügung 6300 Mark oder zum mittleren Kurs 100:220 etwa 13860 Drachmen.

Da die Ausgaben nur ^{12105,26} ~~11525,26~~ Drachmen betragen, sind ^{nur 1750} ~~2000~~ Drachmen ~~reparat~~ ^{reparat}, so daß nach Abzug der Mehrausgabe auf Titel IV von etwa 1400 Drachmen, noch ein Ueberschuß von 350 Drachmen verbleibt.

Zusammensetzung der Ausgaben

Titel III. Verwaltungskosten	6348. 69
" IV Publicationen, etc Reisen etc	12407 96
" V Bibliothek	2591 48
" VI Besondere Unternehmungen	12105 26
zusammen	32873 39
	33453 39

Die Einnahmen betragen

die Ausgaben betragen

also Kassenbestand ^{am} 31. März 95 - ~~2532 95~~ Drachmen.
1952,95

Athen, den 31. März 1895

~~Der erste Sekretar:~~

Der erste Sekretar:

D

36721. 14
2788. 70
1896. 50
35406 34